

Français:

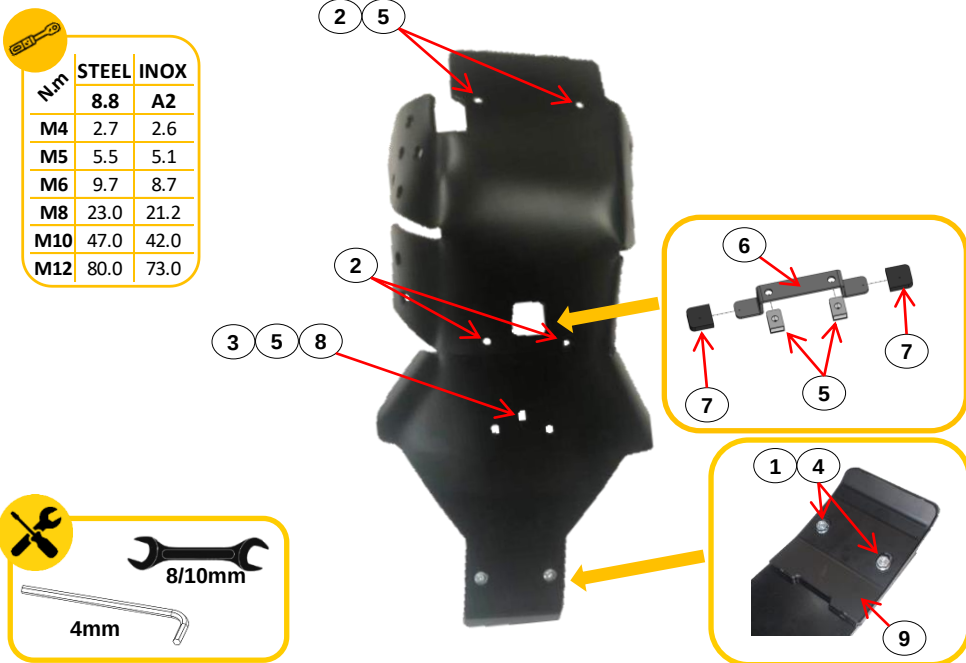
Attention - Suivez la séquence d'instructions d'assemblage.

- **Photo A:** Retirer protection OEM. Appliquer l'item N°5 (Clip Inox – x3) sur les parties avant et arrière du cadre de la moto. Appliquer les items N°5 (Clip Inox – x2) et N°7 (Capsule Caoutchouc – x2) sur l'item N°6 (Fixation Inox – x1) et monter sur la partie médiane du cadre de la moto.
- **Photo B:** Appliquer l'item N°9 (Renfort Hard Link – x1) sur la protection avec les items N°1 (Vis – x2) et N°4 (Écrou – x2). Monter la protection première partie arrière avec les items N°3 (Vis – x2) and N°8 (Douille DTC – x2). Appliquer l'item N°2 (Vis – x2) sur la partie médiane de la protection sur l'item N°6 (Fixation Inox) précédemment monté.
- **Photo C:** Appliquer l'item N°2 (Vis – x2) sur la partie avant de la protection.
- **Photo D:** Torque toutes les vis avec le bonne valeur.

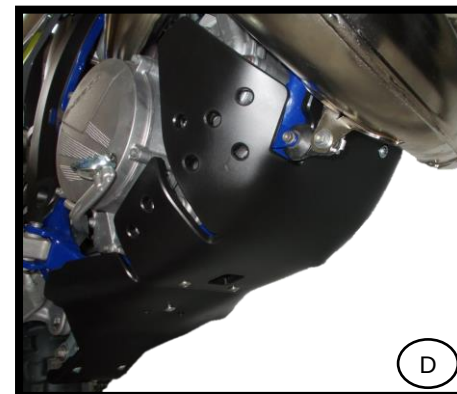
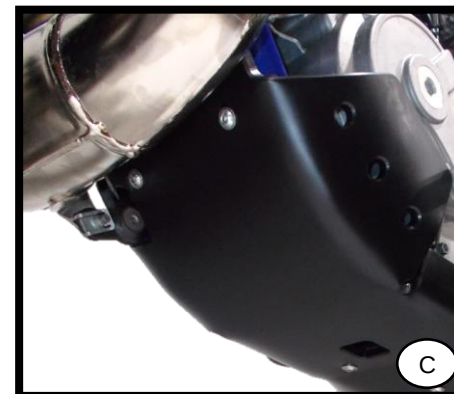
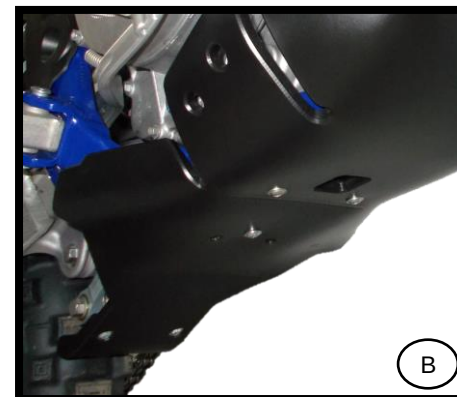
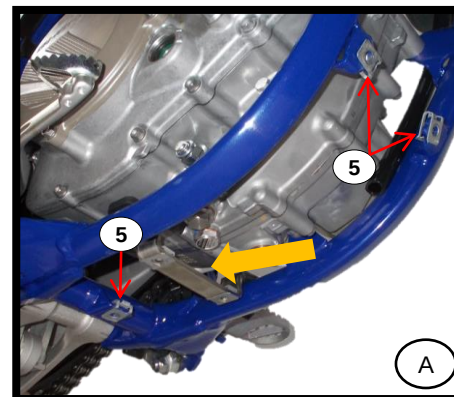


**DTC HARD EC ENGINE
and
LINK GUARD**
Ref.: 2CP225197A

ASSEMBLY SEQUENCE / INSTRUÇÃO DE MONTAGEM



DTC HARD EC ENGINE and LINK GUARD



Português:

Atenção – Siga a sequência de instrução de montagem.

- **Foto A:** Remover proteção OEM. Aplicar o item N°5 (Mola de Friso – x3) nas partes da frente e trás do quadro da moto. Aplicar os itens N°5 (Mola de Friso – x2) e N°7 (Cápsula de Borracha – x2) no item N°6 (Fixação Inox – x1) e montar a meio do quadro da moto.
- **Foto B:** Aplicar o item N°9 (Reforço Hard Link – x1) na proteção com o item N°1 (Parafuso – x2) e N°4 (Porca com FA – x2). Montar proteção iniciando pela parte de trás com os itens N°3 (Parafuso – x1) e N°8 (Casquilho DTC – x1). Aplicar o item N°2 (Parafuso – x2) na parte do meio da proteção no item N°6 (Fixação Inox) anteriormente montado.
- **Foto C:** Aplicar o item N°2 (Parafuso – x2) na parte da frente da proteção.
- **Foto D:** Apertar todos os parafusos com o valor correto de torque.

9	Reforço Hard Link / Reinforcement Hard Link	Nº3	1
8	Casquilho DTC / DTC Bushing	Ø16xØ8x8mm	1
7	Cápsula de Borracha / Rubber Cap	.	2
6	Fixação Inox / Clamp Inox	Nº115	1
5	Mola de Friso / Clip Inox	M6	5
4	Porca com FA / Hexagon Flange Nut	M6 - DIN 6923	2
3	Paraf. Cabeça Redonda Sext. Int. c. FA / Screw Round Head With Washer False	M6x25 - ISO 7380	1
2	Paraf. Cabeça Redonda Sext. Int. c. FA / Screw Round Head With Washer False	M6x20 - ISO 7380	4
1	Paraf. Cabeça Redonda Sext. Int. c. FA / Screw Round Head With Washer False	M6x12 - ISO 7380	2
ITEM Nº:	COMPONENTE (COMPONENT):	DESCRIÇÃO (DESCRIPTION):	QUANT.:
ACESSÓRIOS (ACCESSORIES)			

English:

Attention – Follow the assembly instruction sequence.

- **Photo A:** Remove OEM protection. Apply item N°5 (Clip Inox – x3) on the front and rear parts of the bike frame. Apply items N°5 (Clip Inox – x2) and N°7 (Rubber Cap – x2) on item N°6 (Inox Clamp – x1) and mount in the middle part of the motorcycle frame.
- **Photo B:** Apply item N°9 (Reinforcement Hard Link – x1) in the protection with items N°1 (Screw – x2) and N°4 (Hexagon Flange Nut – x2). Mount protection first rear part with items N°3 (Screw – x1) and N°8 (DTC Bushing – x1). Apply item N°2 (Screw – x2) in the middle part of the protection in item N°6 (Inox Clamp) previously mounted.
- **Photo C:** Apply item N°2 (Screw – x2) on the front part of the protection.
- **Photo D:** Torque all screws to correct value.